



PRE-LIT CHRISTMAS TREE/LED-WEIHNACHTS-BAUM/SAPIN DE NOËL ARTIFICIEL À LED

(GB) (IE) (NI) (MT)

PRE-LIT CHRISTMAS TREE

Assembly, operating and safety instructions

(FR) (BE) (CH)

SAPIN DE NOËL ARTIFICIEL À LED

Manuel contenant les instructions de montage, d'utilisation et de sécurité

(IT) (CH) (MT)

ALBERO DI NATALE CON LED

Manuale di istruzioni per il montaggio, l'uso e la sicurezza

(PT)

ÁRVORE DE NATAL LED

Instruções de montagem, operação e segurança

(DE) (AT) (BE) (CH)

LED-WEIHNACHTSBAUM

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(NL) (BE)

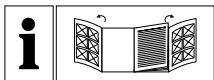
LED-KERSTBOOM

Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies

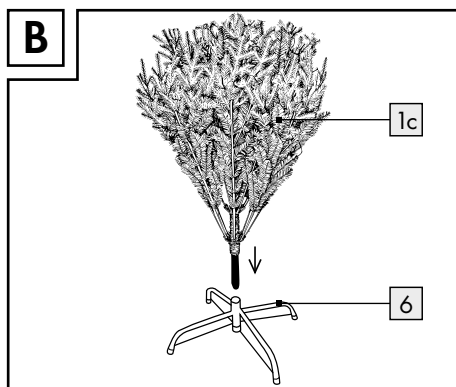
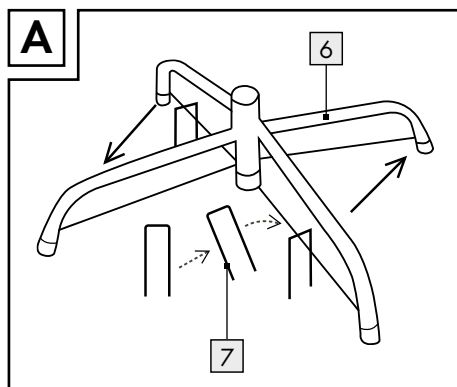
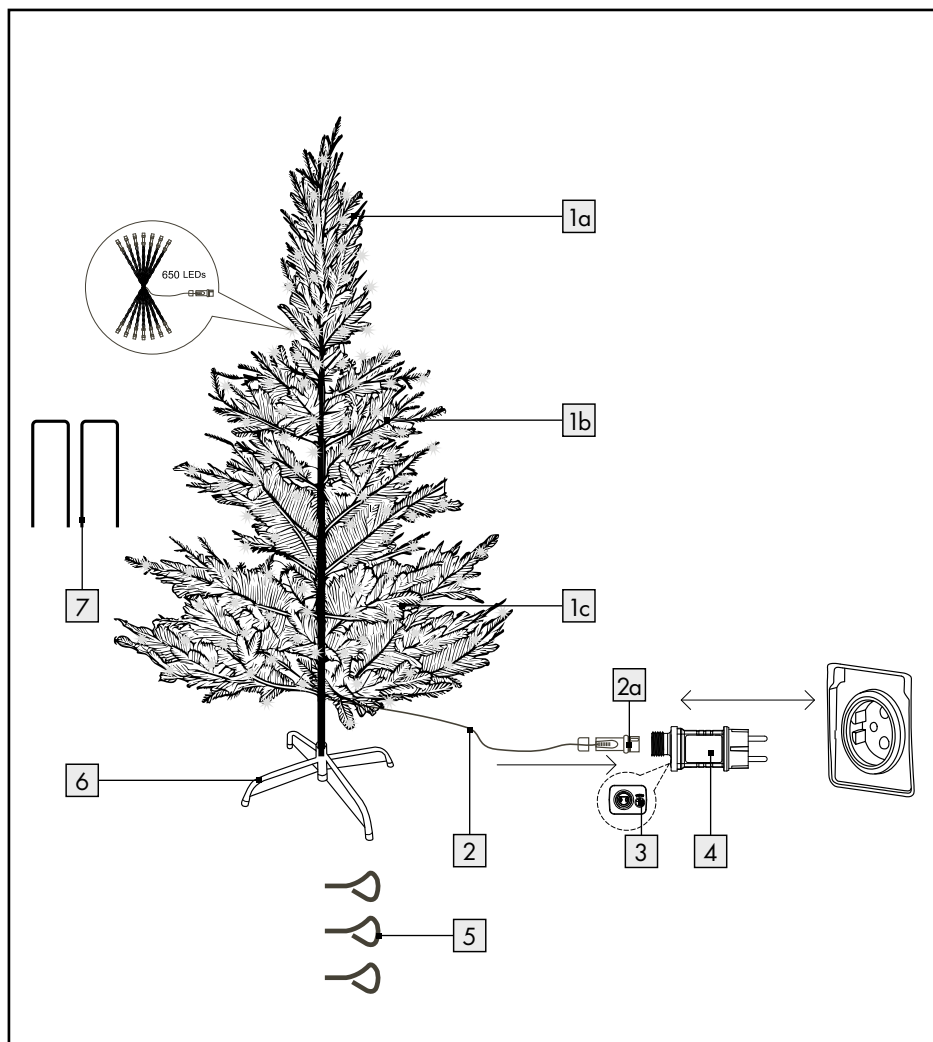
(ES)

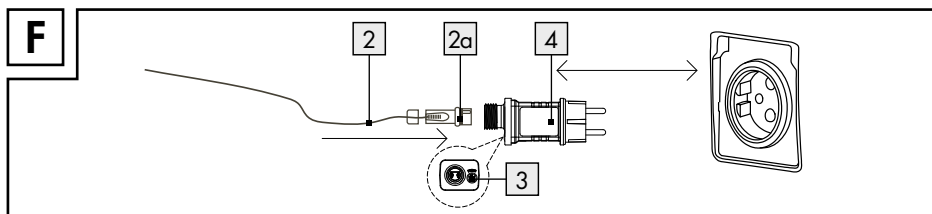
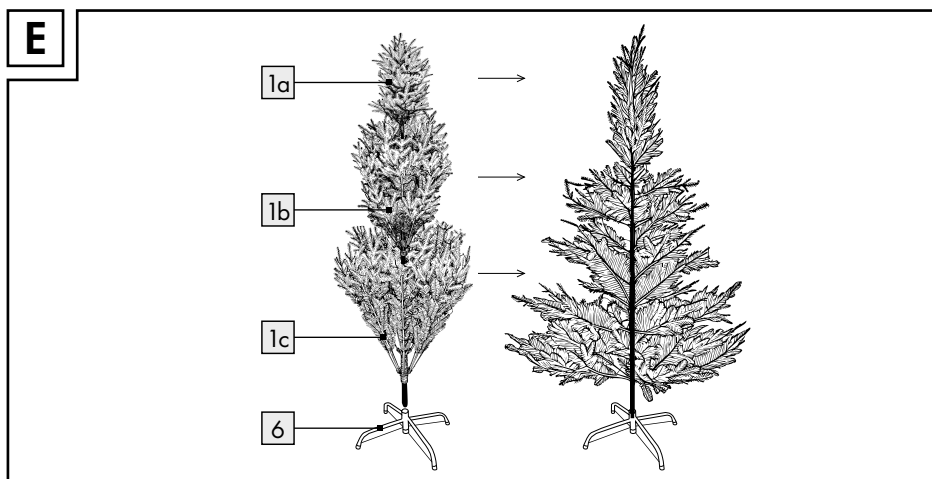
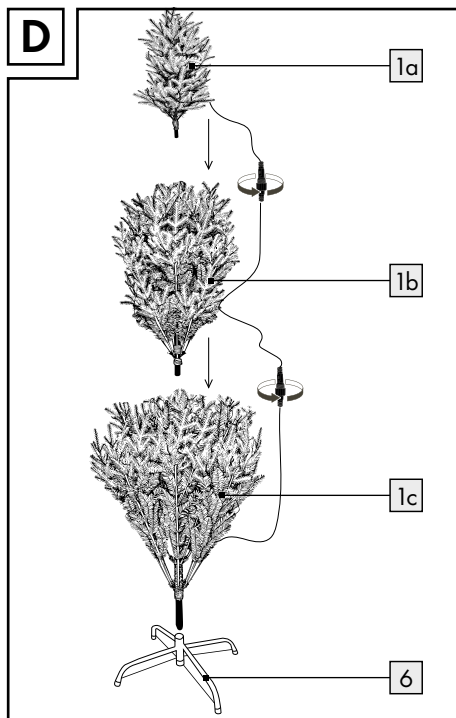
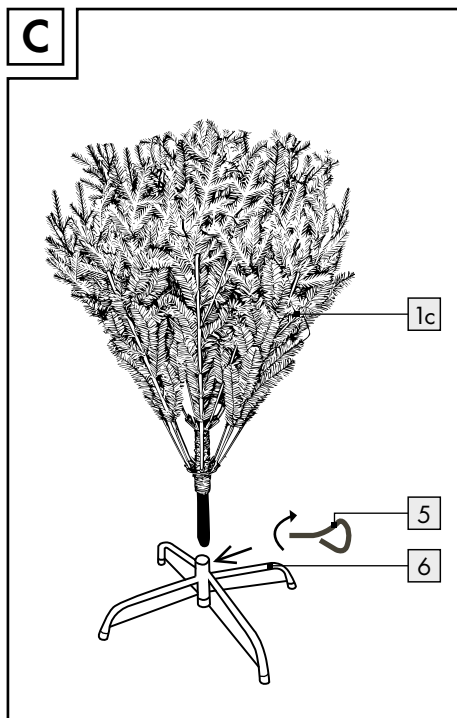
ÁRBOL DE NAVIDAD CON LEDES

Instrucciones de montaje, uso y seguridad



GB/IE/NL/MT	Assembly, operating and safety instructions	Page	5
DE/AT/BE/CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	11
FR/BE/CH	Manuel contenant les instructions de montage, d'utilisation et de sécurité	Page	17
NL/BE	Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	24
IT/CH/MT	Manuale di istruzioni per il montaggio, l'uso e la sicurezza	Pagina	30
ES	Instrucciones de montaje, uso y seguridad	Página	36
PT	Instruções de montagem, operação e segurança	Página	42





List of pictograms used..... Page 6

Proper use Page 6

Description of parts and features..... Page 6

Technical data..... Page 6

Included items Page 6

Safety information..... Page 7

Installation Page 8

Use Page 8

Timer function..... Page 9

Cleaning and care..... Page 9

Disposal..... Page 9

Warranty..... Page 9

 Warranty claim procedure..... Page 10

 Service Page 10

List of pictograms used			
	Direct current/voltage		Alternating current/voltage
	Protection class II		Safety information Instructions for use
	Short-circuit-proof safety isolating transformer		Polarity of output terminal
	Independent lamp control gear		This icon indicates that the product is mains operated.
	CE mark indicates conformity with relevant EU directives applicable for this product.		

Pre-Lit Christmas Tree

● Proper use

This product is suitable for indoors and outdoor use as decorative lighting. The product is only intended for use in private households, and not intended for commercial use.

● Description of parts and features

- 1a Tip
- 1b Middle part
- 1c Lower part
- 2 Lead wire
- 2a Seal ring
- 3 Timer button
- 4 Power adaptor
- 5 Fixing screw
- 6 Stand
- 7 Ground spike

● Technical data

LED tree + Power adaptor

Total power consumption: 8.5 W

LED tree:

Operating voltage: 30 V

LEDs: LEDs x 650
(LEDs are non-replaceable)

Degree of protection: IP44 (splash-proof)

Model No.: HG15064

GS certified.

Power adaptor

Operating voltage, primary: 220 V-240 V~ 50-60 Hz

Operating voltage, secondary: 30 V , 6.1 W

Protection class:

Degree of protection: IP44 (splash-proof)

Power adaptor (Model no. JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44) GS certified.

SELV: Safety extra low voltage

ta: Maximum rated ambient temperature

tc: Rated maximum operating temperature of the case of a control gear

● Included items

1 LED tree (1 tip, 1 middle part, 1 lower part)

1 Stand

1 Power adaptor

3 Fixing screws



Safety information

BEFORE USING THE PRODUCT, PLEASE FAMILIARISE YOURSELF WITH ALL OF THE SAFETY INFORMATION AND INSTRUCTIONS FOR USE! WHEN PASSING THIS PRODUCT ON TO OTHERS, PLEASE ALSO INCLUDE ALL THE DOCUMENTS!



⚠ WARNING! DANGER OF DEATH AND ACCIDENTS FOR TODDLERS AND CHILDREN!

Never leave children unsupervised with the packaging material. The packaging material represents a danger of suffocation. Children frequently underestimate the dangers. Please keep children away from the product at all times.

- This product is not a toy. It does not belong in the hands of children. Children are not able to appreciate the dangers associated with using the product.
- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Ensure that the product is installed by suitably experienced or qualified persons only.

⚠ CAUTION! RISK OF OVERHEATING! Do not operate the product inside the packaging.

- Do not pull the lead wire [2] and make sure it is laid down properly so that no one walks or trips over it.
- The product can be used on all surfaces officially classified as being of "normal flammability".
- Do not attach any other objects to the product.
- SUITABLE FOR INDOOR AND OUTDOOR USE.



Avoid the danger of death from electric shock!

- Before use, ensure that the mains voltage available is the same as the required operating voltage for the LED driver (220-240 V~).
- Before connecting the product to the lead wire [2] you should always check the product and the lead wire [2] for any damage.
- Never use the product if you discover that it is damaged in any way.
- This lead wire [2] of the LED tree is nonreplaceable. Hence if it becomes damaged you must dispose of the entire product.
- This product does not contain any parts which can be serviced by the user. The LEDs cannot be replaced.
- Only use the product with the supplied power adaptor [4] for the type (Model No. JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44); all warranty claims will otherwise expire.
- Never open any of the electrical parts or insert any kind of object into them.
- Protect the lead wire [2] from sharp edges, mechanical loads and hot surfaces.
- The light chain isn't allowed to connect to 220-240 V~ without LED driver.
- Where breakage or damage to leds occurs the product must not be used/energised but disposed of safely.
- This product must not be used without all gaskets being properly installed.
- Do not install with sharp fasteners or nails.
- Always unplug the power adaptor [4] from the socket before installation, dismantling or cleaning.
- Never touch the power adaptor [4] or the LED tree itself with wet hands.
- The product must not be electrically connected to another device.
- If the product is not in use for any length of time (e.g. holidays), disconnect it from the power supply.
- If you have any questions about the product or are unsure about any of its aspects, please seek the advice of an electrical equipment specialist.

- The product is only suited for use with the included power adaptor [4] (Model No. JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44).
- Please note that the power adaptor [4] continues to draw a small amount of power even if the product is turned off as long as the power adaptor [4] is plugged into a power outlet. To switch the product off completely, unplug the power adaptor [4] from the socket.
- The LED driver can only be replaced by a professional
- The LEDs are not replaceable.
- If the LEDs fail at the end of their lives, the entire product must be replaced.

⚠ WARNING! RISK OF EXPLOSION! Do not use the product in explosive atmospheres where flammable vapours, gases or dusts are present.

- Do not expose the product to any strong vibrations or heavy mechanical stresses.
- Make sure the lead wire [2] is not laid down in areas where lawn mowers, trimmers, scissors or similar cutting tools are used.

⚠ WARNING! RISK OF INJURY! Make sure that, when the LED tree is removed, the stand [6] and ground spikes [7] are also removed, so that they do not present any risk (e.g. risk of stumbled by the stand or ground spikes).

- The twigs of the LED tree are made with metal wire, which can cause scratches or discoloration to delicate surfaces.
- Do not interconnect parts of this lighting chain with parts of another manufacturer's lighting chain.
- Interconnection shall be made only by the use of the supplied connectors. Any open ends must be sealed-off before use.
- Connect a maximum of three lighting chains provided in this package. Do not connect any other lighting chains.

● Installation

Note: Remove all packaging materials from the product.

- Remove the individual parts from the packaging and mount the product according to figures A–F. The site for the LED tree must be selected

in a way that it is erected on a solid, level and vibration-free base.

- Unfold the stand [6] (see Fig. A).
- Place the stand [6] on the selected location.
For outdoor use: Anchor the stand [6] to the ground using the ground spikes [7].
- Insert the lower part [1c] of the LED tree into the stand [6] and tighten the fastening screws [5] (see Fig. B and C).
- Now insert the middle part [1b] into the lower part [1c] of the LED tree. Then insert the tip [1a] into the middle part [1b] of the LED tree and connect the related light chain with the cable (see Fig. D).
- Bend the individual branches of the LED tree to the desired shape (see Fig. E). Remind not to bend all the branches just to one side.
- The lead wire [2] must be unwound beforehand when first use. Insert the connector of the lead wire [2] into the socket of the power adaptor [4] and tighten the screw connection, in order to prevent moisture from penetrating inside (see Fig. F). Pay attention to the seal ring [2a]. Then plug the power adaptor [4] into a socket.
- Setup the LED tree firmly to the ground and make sure that the LED tree is stable!

● Use

- Connect the power adapter [4] to the mains. The product will light up in permanent lighting mode immediately.
- Press the timer button [3] to switch to the next lighting mode. When you reach lighting mode 8, the next press of the timer button [3] switches the product off.
The light mode is listed as below:
 1. Steady on
 2. Combination
 3. In wave
 4. Sequential
 5. Slo-Glo
 6. Chasing/flash
 7. Slow fade
 8. Twinkle/flash
 9. Off
- Pull the power adapter [4] out of the mains socket to completely switch off the product.

● Timer function

- To switch on the timer function, press and hold 2 second the timer button [3] after the product is connected to the socket of the power supply. The product lights glow permanently for 6 hours and will be followed by a subsequent pause of 18 hours. Afterwards, the product will light up again at its designated turn on time for 6 hours followed by a subsequent pause of 18 hours.
- To switch off the timer function, press and hold the timer button [3].

● Cleaning and care

 **WARNING! DANGER OF ELECTRIC SHOCK!** First pull the power adaptor [4] out of the socket.

 **WARNING! DANGER OF ELECTRIC SHOCK!** For reasons of electrical safety the product must never be cleaned with water or other liquids or immersed in water.

- Do not use any solvents, petrol or similar items. This would damage the product.
- Only a dry, lint-free cloth should be used for cleaning.

● Disposal



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1-7: plastics/20-22: paper and fibre-board/80-98: composite materials.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



Please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

● Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (IAN 554069_2601) available as proof of purchase.

You will find the item number on the rating plate, an engraving on the front page of the instructions for use (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product.

If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail.

You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

● Service

GB Service Great Britain

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: owim@lidl.co.uk

IE Service Ireland

Tel.: 1800 101010

E-Mail: owim@lidl.ie

NI Service Northern Ireland

E-Mail: owim@lidl.ie

MT Service Malta

Tel.: 80062230

E-Mail: owim@lidl.com.mt

CE IP44

Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 12
Bestimmungsgemäße Verwendung	Seite 12
Teilebeschreibung	Seite 12
Technische Daten	Seite 12
Lieferumfang	Seite 13
Sicherheitshinweise	Seite 13
Montage	Seite 14
Verwendung	Seite 15
Timer-Funktion	Seite 15
Reinigung und Pflege	Seite 15
Entsorgung	Seite 15
Garantie	Seite 16
Abwicklung im Garantiefall.....	Seite 16
Service	Seite 16

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Gleichstrom/-spannung		Wechselstrom/-spannung
	Schutzklasse II		Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator		Polarität des Ausgangspols
	Unabhängiges Betriebsgerät		Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt für den Betrieb an das Stromnetz angeschlossen werden muss.
	Das CE-Zeichen bestätigt Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.		

LED-Weihnachtsbaum

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist zur Lichtdekoration im Innen- und Außenbereich geeignet. Das Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten und nicht für den gewerblichen Gebrauch vorgesehen.

● Teilebeschreibung

-  Spitze
-  Mittelteil
-  Unterteil
-  Anschlussleitung
-  Dichtungsring
-  Timer-Taste
-  Netzteil
-  Befestigungsschraube
-  Standfuß
-  Erdspieß

● Technische Daten

LED-Baum + Netzteil :

Leistungsaufnahme: 8,5 W

LED-Baum:

Betriebsspannung: 30 V 
 LEDs: 650 LEDs
 (LEDs können nicht ausgetauscht werden)
 Schutzart: IP44 (spritzwassergeschützt)
 Modell-Nr.: HG15064
 GS-zertifiziert.

Netzteil :

Betriebsspannung primär: 220 V – 240 V ~
 50 – 60 Hz

Betriebsspannung sekundär: 30 V 
 Schutzklasse: 
 Schutzart: IP44 (spritzwassergeschützt)

Netzteil (Modell-Nr.: JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44) GS-zertifiziert.
 SELV: Schutzkleinspannung
 (Safety extra low voltage)
 ta: Maximale Umgebungstemperatur
 tc: Gehäusetemperatur am angegebenen Punkt

● Lieferumfang

- 1 LED-Baum (1 Spitze, 1 Mittelteil, 1 Unterteil)
- 1 Standfuß
- 1 Netzteil
- 3 Befestigungsschrauben
- 2 Erdspeiße
- 1 Bedienungsanleitung



Sicherheitshinweise

MACHEN SIE SICH VOR DER BENUTZUNG DES PRODUKTS MIT ALLEN BEDIEN- UND SICHERHEITSHINWEISEN VERTRAUT. HÄNDIGEN SIE ALLE UNTERLAGEN BEI WEITERGABE DES PRODUKTS AN DRITTE EBENFALLS MIT AUS!

■ **⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!** Lassen

Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt ist kein Spielzeug, es gehört nicht in Kinderhände. Kinder können die Gefahren, die im Umgang mit dem Produkt entstehen, nicht erkennen.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt nur von fachkundigen Personen montiert wird.

⚠️ **VORSICHT! ÜBERHITZUNGSGEFAHR!**

Betreiben Sie das Produkt nicht in der Verpackung.

- Ziehen Sie nicht an der Anschlussleitung [2] und stellen Sie sicher, dass diese so verlegt ist, dass niemand darüber laufen oder stolpern kann.
- Das Produkt kann auf allen normal entflammbaren Oberflächen verwendet werden.
- Befestigen Sie keine zusätzlichen Gegenstände am Produkt.
- ZUR VERWENDUNG IM INNEN- UND AUßENBEREICH GEEIGNET.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag!

- Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung des LED-Treibers übereinstimmt (220–240 V~).
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss das Produkt und die Anschlussleitung [2] auf etwaige Beschädigungen.
- Benutzen Sie das Produkt niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Die Anschlussleitung [2] des LED-Baums kann nicht ausgetauscht werden; falls diese beschädigt ist, muss das Produkt entsorgt werden.
- Dieses Produkt enthält keine Teile, die vom Verbraucher gewartet werden können. Die LEDs können nicht ausgetauscht werden.
- Verwenden Sie das Produkt nur mit dem mitgelieferten Netzteil [4] des Typs (Modell-Nr. JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44), ansonsten erlöschen jegliche Gewährleistungsansprüche.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben.
- Schützen Sie die Anschlussleitung [2] vor scharfen Kanten, mechanischen Belastungen und heißen Oberflächen.
- Die Lichterkette darf nicht ohne LED-Treiber an 220–240 V~ angeschlossen werden.
- Verwenden/schalten Sie das Produkt niemals ein, wenn LEDs zerbrochen oder beschädigt sind, sondern entsorgen Sie es sicher.
- Dieses Produkt darf nicht verwendet werden, wenn nicht alle Dichtungen ordnungsgemäß eingesetzt sind.
- Nicht mit scharfen Klammern oder Nägeln befestigen.

- Ziehen Sie immer das Netzteil [4] vor der Montage, Demontage oder Reinigung aus der Steckdose.
- Berühren Sie weder das Netzteil [4] noch den LED-Baum selbst mit nassen Händen.
- Das Produkt darf nicht mit einem anderen Gerät elektrisch verbunden werden.
- Bei längerer Nichtnutzung (z. B. Urlaub) trennen Sie das Produkt vom Stromnetz.
- Wenn Sie Fragen zum Produkt haben oder sich nicht sicher sind, fragen Sie einen Elektrofachbetrieb um Rat.
- Das Produkt ist ausschließlich zum Betrieb am mitgelieferten Netzteil [4] (Modell-Nr. JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44) geeignet.
- Beachten Sie, dass das Netzteil [4] auch ohne Betrieb des Produkts noch eine geringe Leistung aufnimmt, solange sich das Netzteil [4] in der Steckdose befindet. Zum vollständigen Ausschalten entfernen Sie das Netzteil [4] aus der Steckdose.
- Der LED-Treiber darf nur von einer Fachkraft ausgetauscht werden.
- Die LEDs sind nicht austauschbar.
- Sollten die LEDs am Ende ihrer Lebensdauer ausfallen, muss das ganze Produkt ersetzt werden.

⚠️ WARNUNG! EXPLOSIONSGEFAHR!

Verwenden Sie das Produkt nicht in explosionsgefährdeter Umgebung, in der sich brennbare Dämpfe, Gase oder Stäube befinden.

- Setzen Sie das Produkt keinen starken Vibrationen oder starken mechanischen Beanspruchungen aus.
- Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anschlussleitung [2] nicht in Bereichen verlegen, in denen Rasenmäher, Beschneidemaschinen, Scheren oder ähnliche Schneidwerkzeuge verwendet werden.

⚠️ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

Vergewissern Sie sich beim Abbauen des LED-Baums, dass Sie auch den Standfuß [6] und die Erdspeißer [7] entfernen, so dass diese kein Risiko (z. B. Stolpern über den Standfuß oder die Erdspeißer) darstellen.

- Die Zweige des LED-Baums bestehen aus Metalldraht, der Kratzer oder Verfärbungen auf empfindlichen Oberflächen verursachen kann.
- Verbinden Sie keine Teile dieser Lichterkette mit Teilen einer Lichterkette eines anderen Herstellers.

- Verwenden Sie für die Verbindung ausschließlich die mitgelieferten Steckverbinder. Offene Enden müssen vor der Verwendung isoliert werden.
- Verbinden Sie maximal die drei mitgelieferten Lichterketten miteinander. Schließen Sie keine anderen Lichterketten an.

● **Montage**

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

- Nehmen Sie die einzelnen Teile aus der Verpackung und montieren Sie das Produkt gemäß Abbildungen A–F. Der LED-Baum muss auf einem festen, ebenen und vibrationsarmen Untergrund installiert werden.
- Klappen Sie den Standfuß [6] auseinander (siehe Abb. A).
- Stellen Sie den Standfuß [6] an die gewünschte Stelle.

Für die Verwendung im Außenbereich:

Verankern Sie den Standfuß [6] mithilfe der Erdspeißer [7] im Boden.

- Stecken Sie das Unterteil [1c] des LED-Baums in den Standfuß [6] und ziehen Sie die Befestigungsschrauben [5] fest (siehe Abb. B und C).
- Stecken Sie nun das Mittelteil [1b] in das Unterteil [1c] des LED-Baums. Stecken Sie anschließend die Spitze [1a] in das Mittelteil [1b] des LED-Baums und verbinden Sie die zugehörige Lichterkette mit dem Kabel (siehe Abb. D).
- Biegen Sie die einzelnen Äste des LED-Baumes in die gewünschte Position (siehe Abb. E). Biegen Sie nicht alle Äste nur zu einer Seite.
- Wickeln Sie die Anschlussleitung [2] vor dem ersten Gebrauch ab. Stecken Sie den Anschlussstecker der Anschlussleitung [2] in die Buchse vom Netzteil [4] und schrauben Sie die Schraubverbindung fest, damit keine Feuchtigkeit eindringen kann (siehe Abb. F). Achten Sie dabei auf den Dichtungsring [2a]. Stecken Sie nun das Netzteil [4] in eine Steckdose.
- Stellen Sie den LED-Baum fest auf den Boden und stellen Sie sicher, dass der LED-Baum stabil ist!

● Verwendung

- Schließen Sie das Netzteil **[4]** an das Stromnetz an. Das Produkt schaltet sofort in den Dauerlichtmodus.
- Drücken Sie die Timer-Taste **[3]**, um zum nächsten Beleuchtungsmodus zu wechseln. Im Beleuchtungsmodus 8 schaltet ein erneutes Drücken der Timer-Taste **[3]** das Produkt aus. Die Beleuchtungsmodi sind wie folgt aufgelistet:
 1. Dauerlicht
 2. Kombination
 3. Wellenförmig
 4. Sequenziell
 5. Slo-Glo
 6. Ziseliierend/Blitzend
 7. Langsames Übergleiten
 8. Funkelnd/Blinkend
 9. Aus
- Ziehen Sie das Netzteil **[4]** aus der Steckdose, um das Produkt komplett auszuschalten.

● Timer-Funktion

- Zum Einschalten der Timer-Funktion drücken und halten Sie für 2 Sekunden die Timer-Taste **[3]**, nachdem Sie das Produkt an die Stromversorgung angeschlossen haben. Das Produkt leuchtet dauernd für 6 Stunden mit einer anschließenden Pause von 18 Stunden. Zur Einschaltzeit leuchtet das Produkt erneut 6 Stunden gefolgt von einer 18-stündigen Pause.
- Um die Timer-Funktion zu deaktivieren, drücken und halten Sie die Timer-Taste **[3]**.

● Reinigung und Pflege



WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

Ziehen Sie zuerst das Netzteil **[4]** aus der Steckdose.



WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf das Produkt niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gereinigt oder gar in Wasser getaucht werden.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Das Produkt würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.

● Entsorgung



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät am Ende der Nutzungszeit nicht über den Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Das Gerät ist bei eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abzugeben. Zudem sind Vertreiber von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Vertreiber von Lebensmitteln zur Rücknahme verpflichtet. LIDL bietet Ihnen Rückgabemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Rückgabe und Entsorgung sind für Sie kostenfrei. Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät unentgeltlich zurückzugeben. Zusätzlich haben Sie die Möglichkeit, unabhängig vom Kauf eines Neugerätes, unentgeltlich (bis zu drei) Altgeräte abzugeben, die in keiner Abmessung größer als 25 cm sind. Bitte löschen Sie vor der Rückgabe alle personenbezogenen Daten. Bitte entnehmen Sie vor der Rückgabe Batterien oder Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und führen diese einer separaten Sammlung zu.

● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführten Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden.

Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde.

Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf Schäden an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile aus Glas.

● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 554069_2601) als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Bedienungsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: owim@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0800 447744

E-Mail: owim@lidl.at

BE Service Belgien

Tel.: 0800 12089

E-Mail: owim@lidl.be

CH Service Schweiz

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: owim@lidl.ch

CE IP44

Légende des pictogrammes utilisés	Page 18
Utilisation conforme	Page 18
Descriptif des pièces	Page 18
Caractéristiques techniques	Page 18
Contenu de la livraison	Page 18
Consignes de sécurité	Page 19
Montage	Page 20
Utilisation	Page 21
Fonction Timer	Page 21
Nettoyage et entretien	Page 21
Mise au rebut	Page 21
Garantie	Page 21
Faire valoir sa garantie.....	Page 23
Service après-vente	Page 23

Légende des pictogrammes utilisés

	Courant continu/Tension continue		Courant alternatif/Tension alternative
	Classe de protection II		Instructions de sécurité Instructions de manipulation
	Transformateur de sécurité anti court-circuit		Polarité du pôle de sortie
	Appareil au fonctionnement autonome		Ce symbole indique que le produit doit être branché sur le réseau secteur.
	Le sigle CE confirme la conformité avec les directives UE applicables au produit.		

Sapin de Noël artificiel à LED

● Utilisation conforme

Ce produit est conçu pour apporter une décoration lumineuse en espace extérieur et intérieur. Le produit est uniquement destiné à une utilisation dans les ménages privés et non à un usage commercial.

● Descriptif des pièces

- Cime
- Partie centrale
- Partie inférieure
- Câble d'alimentation
- Bague d'étanchéité
- Touche de minuterie
- Adaptateur
- Vis de fixation
- Pied
- Piquet de terre

● Caractéristiques techniques

Arbre à LED + adaptateur

Consommation
d'énergie : 8,5W

Arbre à LED :

Tension de service : 30V

LED : 650 LED (les LED ne peuvent pas être remplacées)

Indice de protection : IP44 (protégé contre les projections d'eau)

Réf. de modèle : HG15064
certifié GS.

Adaptateur

Tension de service
primaire : 220V-240V~ 50-60Hz

Tension de service
secondaire : 30V , 6,1 W

Classe de protection :

Indice de protection : IP44 (protégé contre les projections d'eau)

Adaptateur (réf. de modèle : JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44) certifié GS.

SELV : Très basse tension de protection (Safety extra low voltage)

ta : Température ambiante maximale

tc : Température du boîtier au point indiqué

● Contenu de la livraison

1 arbre à LED (1 cime, 1 partie centrale,
1 partie inférieure)
1 pied

- 1 adaptateur
- 3 vis de fixation
- 2 piquets de terre
- 1 mode d'emploi



Consignes de sécurité

AVANT D'UTILISER LE PRODUIT, VEUILLEZ PRENDRE CONNAISSANCE DE TOUTES LES INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET DE SÉCURITÉ. SI VOUS REMETTEZ LE PRODUIT À UN TIERS, VEUILLEZ ÉGALEMENT LUI TRANSMETTRE TOUS LES DOCUMENTS S'Y RAPPORTANT !



⚠️ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES EN-

FANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS !

Ne laissez jamais les enfants manipuler sans surveillance les matériaux d'emballage. Il existe un risque d'étouffement avec les matériaux d'emballage. Les enfants sous-estiment souvent les dangers. Tenez toujours les enfants à distance du produit.

- Ce produit n'est pas un jouet, il doit être tenu hors de portée des enfants. Les enfants ne sont pas conscients des dangers liés à la manipulation du produit.
- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, à la condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient été informés de l'utilisation sûre du produit et qu'ils comprennent les risques qui en résultent. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.
- Veillez à ce que le produit soit uniquement monté par des personnes compétentes.



ATTENTION ! RISQUE DE SURCHAUFFE !

Ne faites pas fonctionner le produit dans son emballage.

- Ne tirez pas sur le câble d'alimentation [2] et assurez-vous que celui-ci soit posé de manière

à ce que personne ne puisse marcher ou trébucher dessus.

- Le produit peut être utilisé sur toutes les surfaces normalement inflammables.
- N'accrochez pas d'objet supplémentaire au produit.
- ADAPTÉ À UN USAGE À L'INTÉRIEUR ET À L'EXTÉRIEUR.



Prenez garde au danger de mort par choc électrique !

- Assurez-vous avant l'utilisation que la tension secteur à disposition correspond à la tension de service nécessaire du pilote LED (220-240V~).
- Avant chaque branchement sur secteur, contrôlez le bon état du produit et du câble d'alimentation [2].
- N'utilisez jamais le produit si vous constatez le moindre endommagement.
- Le câble d'alimentation [2] de l'arbre à LED ne peut pas être remplacé ; si celui-ci est endommagé, mettre le produit au rebut.
- Ce produit ne contient aucune pièce nécessitant une maintenance de la part de l'utilisateur. Les LED ne peuvent pas être remplacées.
- Utilisez uniquement le produit avec l'adaptateur [4] fourni (modèle JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44), tout droit de garantie est annulé dans le cas contraire.
- N'ouvrez jamais les équipements électriques et n'y insérez jamais d'objets.
- Protégez le câble d'alimentation [2] des bords tranchants, des contraintes mécaniques et des surfaces chaudes.
- La guirlande lumineuse ne doit pas être raccordée sur 220V-240V~ sans pilote LED.
- N'utilisez/n'allumez jamais le produit si les LED sont cassées ou endommagées, mais jetez-le en toute sécurité.
- Ce produit ne doit pas être utilisé lorsqu'un ou plusieurs joints ne sont pas correctement en place.
- Ne pas fixer avec des agrafes tranchantes ou des clous.

- Débranchez à chaque fois l'adaptateur [4] de la prise électrique avant le montage, le démontage ou le nettoyage du produit.
- Ne pas toucher l'adaptateur [4] ou l'arbre à LED avec des mains mouillées.
- Le produit ne doit pas être raccordé électriquement à un autre appareil.
- En cas de non utilisation prolongée (par ex. vacances), débranchez le produit du secteur.
- Si vous avez des questions concernant le produit ou si vous n'êtes pas sûr, demandez conseil à un électricien.
- Veuillez utiliser ce produit uniquement avec l'adaptateur [4] fourni (modèle JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44).
- Veuillez noter que l'adaptateur [4] consomme une faible quantité d'électricité même lorsque le produit n'est pas en état de marche, et ce aussi longtemps que l'adaptateur [4] est branché dans une prise électrique. Pour éteindre complètement le produit, débranchez l'adaptateur [4] de la prise électrique.
- Le pilote LED ne peut être remplacé que par un spécialiste.
- Les LED ne peuvent pas être remplacées.
- Si les LED arrivent en fin de vie, l'ensemble du produit doit alors être remplacé.

⚠ AVERTISSEMENT ! RISQUE D'EXPLOSION ! N'utilisez pas le produit dans un environnement soumis à un risque d'explosion, où se trouvent des liquides, gaz ou poussières inflammables.

- N'exposez pas le produit à de fortes vibrations ni à des sollicitations mécaniques importantes.
- Assurez-vous que le câble d'alimentation [2] ne se trouve pas dans un endroit où sont utilisés tondeuse à gazon, rogneuse, ciseaux ou tout objet de coupe similaire.

⚠ AVERTISSEMENT ! RISQUE DE BLESSURE ! Lors du démontage de l'arbre à LED, assurez-vous de retirer également le pied [6] et le piquet de terre [7] pour ne provoquer aucun risque d'accident (par ex. de trébuchement sur le pied ou le piquet de terre).

- Les branches de l'arbre à LED sont faites en fil métallique et peuvent rayer ou décolorer des surfaces sensibles.

- Ne connectez pas des éléments de cette guirlande lumineuse à des éléments d'une guirlande lumineuse d'un autre fabricant.
- Pour le raccordement, utilisez exclusivement les connecteurs fournis. Les extrémités ouvertes doivent être isolées avant l'utilisation.
- Ne raccordez entre elles pas plus que les trois guirlandes lumineuses fournies. Ne raccordez pas d'autres guirlandes lumineuses.

● Montage

Remarque : veuillez retirer tous les matériaux d'emballage du produit.

- Retirez les pièces individuelles de l'emballage et montez le produit conformément aux figures A-F. L'arbre à LED doit être installé sur une surface stable, plane et sans vibrations.
 - Dépliez le pied [6] (voir fig. A).
 - Placez le pied [6] à l'endroit souhaité.
- Pour l'utilisation en extérieur :** ancrez le pied [6] au sol en utilisant le piquet de terre [7].
- Emboîtez la partie inférieure [1c] de l'arbre à LED dans le pied [6] et bien serrer les vis de fixation [5] (voir fig. B et C).
 - Insérez désormais la partie centrale [1b] dans la partie inférieure [1c] de l'arbre à LED. Insérez ensuite la pointe [1a] dans la partie centrale [1b] de l'arbre à LED et raccordez la guirlande lumineuse correspondante au câble (voir fig. D).
 - Orientez les branches de l'arbre à LED dans la position souhaitée (voir fig. E). N'orientez pas toutes les branches d'un seul côté.
 - Déroulez le câble d'alimentation [2] avant la première utilisation. Insérez la fiche du câble d'alimentation [2] dans la prise de l'adaptateur [4] et vissez le raccord à vis de manière à ce que l'humidité ne puisse pas y pénétrer (voir fig. F). Faites attention à la bague d'étanchéité [2a]. Branchez ensuite l'adaptateur [4] dans une prise de courant.
 - Placez l'arbre à LED sur le sol et assurez-vous que l'arbre à LED est stable !

● Utilisation

- Branchez l'adaptateur secteur [4] au réseau électrique. Le produit s'allume immédiatement en mode éclairage continu.
- Appuyez sur la touche Timer [3] pour passer au mode d'éclairage suivant. En mode d'éclairage 8, une nouvelle pression sur la touche Timer [3] éteint l'appareil.
Les modes d'éclairage sont listés comme suit :
 1. Lumière continue
 2. Combinaison
 3. Ondulateur
 4. Séquentiel
 5. Slo-Glo
 6. Cisellant/Clignotant
 7. Transition lente
 8. Scintillant/Clignotant
 9. Arrêt
- Débranchez l'adaptateur secteur [4] de la prise de courant pour mettre le produit complètement hors tension.

● Fonction Timer

- Pour activer la fonction Timer, appuyez sur la touche Timer [3] et maintenez-la enfoncée pendant 2 secondes après avoir branché le produit sur l'alimentation secteur. Le produit éclaire en continu durant 6 heures avant de se mettre en pause durant 18 heures. À l'heure prévue, le produit éclaire de nouveau durant 6 heures, avant de se remettre en pause durant 18 heures.
- Pour désactiver la fonction Timer, appuyez sur la touche Timer [3] et maintenez-la enfoncée.

● Nettoyage et entretien

⚠ AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION ! Retirez préalablement le bloc d'alimentation [4] de la prise.

⚠ AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION ! Pour des raisons de sécurité électrique, il est interdit de nettoyer le produit à l'eau ou avec d'autres liquides ou encore de le plonger dans de l'eau.

- N'utilisez aucun solvant, essence ou produit similaire. Cela endommagerait le produit.
- Pour procéder au nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux.

● Mise au rebut



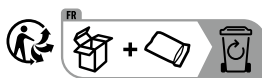
Veillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abbréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1-7 : plastiques/20-22 : papiers et cartons/80-98 : matériaux composite.



Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



Veillez éliminer ce produit de manière appropriée lorsqu'il arrive en fin de vie, et ne le jetez pas avec les déchets ménagers. Pour obtenir des renseignements concernant les points de collecte et leurs horaires d'ouverture, vous pouvez contacter votre municipalité.



Suivez l'info-tri illustré pour un tri optimal. Ce marquage est spécifique au marché français.

● Garantie

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à

compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
- 2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent

impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts, et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaut de matériau ou de fabrication, vous avez des droits légaux vis-à-vis du vendeur du produit. Vos droits légaux ne sont en aucun cas limités par notre garantie mentionnée ci-dessous.

La garantie de ce produit est de 3 ans à partir de la date d'achat. La période de garantie commence à la date d'achat. Conservez l'original de la preuve d'achat dans un endroit sûr car ce document est nécessaire pour prouver l'achat.

Tout dommage ou défaut déjà présent au moment de l'achat doit être signalé immédiatement après le déballage du produit.

Si le produit présente un défaut de matériau ou de fabrication dans les 3 ans qui suivent la date d'achat, nous le réparerons ou le remplacerons - à notre choix - gratuitement pour vous. La période de garantie n'est pas prolongée par une demande de garantie acceptée. Cette mesure s'applique également pour les pièces remplacées et réparées.

Cette garantie est annulée si le produit a été endommagé ou utilisé ou entretenu de manière incorrecte.

La garantie couvre les défauts de matériels et de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale, et qui sont donc considérées comme des pièces d'usure (par exemple les piles, les piles rechargeables, tuyaux,

les cartouches d'encre), ni les dommages aux pièces fragiles, par exemple les interrupteurs ou les pièces en verre.

● Faire valoir sa garantie

Pour garantir la rapidité d'exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les indications suivantes :

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (IAN 554069_2601) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

Le numéro de référence de l'article est indiqué sur la plaque d'identification, gravé sur la page de titre de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant apposé sur la face arrière ou inférieure du produit.

En cas de dysfonctionnement du produit, ou de tout autre défaut, contactez en premier lieu le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous.

Vous pouvez alors envoyer franco de port tout produit considéré comme défectueux au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d'achat (ticket de caisse) et d'une description écrite du défaut avec mention de sa date d'apparition.

● Service après-vente

FR Service après-vente France

Tél. : 0800 919270

E-Mail : owim@lidl.fr

BE Service après-vente Belgique

Tél. : 0800 12089

E-Mail : owim@lidl.be

CH Service après-vente Suisse

Tél. : 0800 56 44 33

E-Mail : owim@lidl.ch

CE IP44

Legenda van de gebruikte pictogrammen	Pagina 25
Correct gebruik	Pagina 25
Beschrijving van de onderdelen	Pagina 25
Technische gegevens	Pagina 25
Omvang van de levering	Pagina 25
Veiligheidsinstructies	Pagina 26
Montage	Pagina 27
Gebruik	Pagina 27
Timer-functie	Pagina 28
Reiniging en onderhoud	Pagina 28
Afvoer	Pagina 28
Garantie	Pagina 28
Afwikkeling in geval van garantie	Pagina 29
Service	Pagina 29

Legenda van de gebruikte pictogrammen

	Gelijkstroom/-spanning		Wisselstroom/-spanning
	Beschermingsklasse II		Veiligheidsinstructies Instructies
	Tegen kortsluiting bestendige veiligheidstransformator		Polariteit van de uitgangspool
	Onafhankelijk voorschakelapparaat		Dit symbool geeft aan dat het product voor het in gebruik nemen op het stroomnet moet worden aangesloten.
	De CE-markering bevestigt de conformiteit met de voor het product van toepassing zijnde EU-richtlijnen.		

LED-kerstboom

● Correct gebruik

Dit product is geschikt als lichtdecoratie voor binnen en buiten. Het product is alleen bedoeld voor gebruik in privé-huishoudens en niet voor commerciële doeleinden.

● Beschrijving van de onderdelen

- 1a Top
- 1b Middenstuk
- 1c Onderkant
- 2 Aansluitkabel
- 2a Afdichtingsring
- 3 Timer-knop
- 4 Netadapter
- 5 Bevestigingsschroef
- 6 Standvoet
- 7 Grondpen

● Technische gegevens

Led-boom + netadapter

Opgenomen

vermogen: 8,5 W

Led-boom:

Bedrijfsspanning: 30 V

Leds: 650 leds (de leds kunnen niet worden vervangen)

Beschermingstype: IP44 (spatwaterdicht)

Modelnr.: HG15064

GS-gecertificeerd.

Netadapter

Bedrijfsspanning

primair: 220 V - 240 V ~ 50 - 60 Hz

Bedrijfsspanning

secundair: 30 V , 6,1 W

Beschermingsklasse:

Beschermingstype: IP44 (spatwaterdicht)

Netadapter (modelnr.: JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44)

GS-gecertificeerd.

SELV: Beveiligde extra lage spanning
(Safety Extra Low Voltage)

ta: Maximale omgevingstemperatuur

tc: Temperatuur van de behuizing
op het aangegeven punt

● Omvang van de levering

1 led-boom (1 top, 1 middenstuk, 1 onderkant)

1 standvoet

1 netadapter

- 3 bevestigingsschroeven
- 2 grondpennen
- 1 gebruiksaanwijzing



Veiligheidsinstructies

MAAK U VOOR HET GEBRUIK VAN HET PRODUCT VERTROUWD MET ALLE BEDIENINGS- EN VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN. GEEF OOK ALLE DOCUMENTEN MEE WANNEER U HET PRODUCT AAN DERDEN DOORGEEFT!

-  **⚠ WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR EN KANS OP ONGEVALLEN VOOR KLEUTERS EN KINDEREN!** Laat kinderen nooit zonder toezicht achter met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar door het verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten vaak de gevaren. Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.
- Dit product is geen speelgoed, het hoort niet thuis in kinderhanden. Kinderen zijn zich niet bewust van de gevaren die ontstaan tijdens het gebruik van het product.
- Dit product kan door kinderen vanaf 8 jaar en ouder alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het product en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Zorg ervoor dat het product alleen door vak-kundige personen wordt gemonteerd.

⚠ PAS OP! GEVAAR VOOR OVERVERHITTING! Gebruik het product niet in de verpakking.

- Trek niet aan de aansluitkabel [2] en zorg ervoor dat deze zo wordt neergelegd dat niemand erover kan lopen of struikelen.
- Het product kan op alle normaal ontvlambare oppervlakken worden gebruikt.
- Bevestig geen andere voorwerpen aan het product.

- GESCHIKT VOOR GEBRUIK BINNEN EN BUITENSHUIS.



Vermijd levensgevaar door een elektrische schok!

- Controleer vóór het gebruik of de aanwezige netspanning overeenkomt met de benodigde bedrijfsspanning van de led-driver (220–240V~).
- Controleer het product en de aansluitkabel [2] altijd op eventuele beschadigingen voordat u het op het lichtnet aansluit.
- Gebruik het product nooit wanneer u beschadigingen heeft geconstateerd.
- De aansluitkabel [2] van de led-boom kan niet worden vervangen. Als deze is beschadigd, moet het product worden weggegooid.
- Dit product bevat geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden onderhouden. De leds kunnen niet worden vervangen.
- Gebruik het product alleen met de meegeleverde netadapter [4] van het type (modelnr. JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44), anders komt de garantie te vervallen.
- Open nooit een van de elektrische componenten en steek er geen voorwerpen in.
- Bescherm de aansluitkabel [2] tegen scherpe randen, mechanische belastingen en hete oppervlakken.
- De lichtslinger mag niet zonder led-driver op 220V–240V~ worden aangesloten.
- Gebruik/schakel het product nooit in als de leds kapot of beschadigd zijn, maar gooi het op een veilige manier weg.
- Dit product mag niet worden gebruikt als niet alle afdichtingen correct zijn gemonteerd.
- Niet met scherpe klemmen of spijkers bevestigen.
- Haal altijd de netadapter [4] uit het stopcontact voor de montage, demontage of reiniging.
- Raak noch de netadapter [4] noch de led-boom zelf met natte handen aan.
- Het product mag niet elektrisch worden verbonden met een ander apparaat.
- Haal de stekker uit het stopcontact als u het product een langere tijd niet gebruikt (bijv. vakantie).

- Als u vragen over het product hebt of iets niet zeker weet, vraag dan een elektricien om raad.
- Het product is uitsluitend geschikt voor het gebruik met de meegeleverde netadapter **4** (modelnr. JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44).
- Houd er rekening mee dat de netadapter **4** ook zonder dat het product wordt gebruikt nog een gering vermogen opneemt zolang de netadapter **4** in het stopcontact zit. Voor het volledig uitschakelen haalt u de netadapter **4** uit het stopcontact.
- De led-driver mag alleen door een vakman worden vervangen.
- De leds kunnen niet worden vervangen.
- Mochten de leds aan het einde van hun levensduur uitvallen dan moet het hele product worden vervangen.

⚠ WAARSCHUWING! EXPLOSIEGEVAAR!

Gebruik het product niet in explosieve omgevingen waarin zich brandbare dampen, gasen of stoffen bevinden.

- Stel het product niet bloot aan sterke trillingen of sterke mechanische belastingen.
- Zorg ervoor dat u de aansluitkabel **2** niet op plekken neerlegt waar grasmaaiers, snoeiergereedschap, scharen of soortgelijk gereedschap worden gebruikt.

⚠ WAARSCHUWING! LETSELGEVAAR!

Zorg ervoor dat u bij de demontage van de led-boom ook de standvoet **6** en de grondpen **7** verwijdert, zodat deze geen gevaar (bijv. struikelen over de standvoet of de grondpen) vormen.

- De takken van de led-boom zijn gemaakt van metaaldraad dat krassen of verkleuringen op kwetsbare oppervlakken kan veroorzaken.
- Verbind geen onderdelen van deze lichtslinger met onderdelen van een lightslinger van een andere fabrikant.
- Gebruik voor de verbinding uitsluitend de meegeleverde connectoren. Open uiteinden moeten voor het gebruik worden geïsoleerd.
- Verbind maximaal de drie meegeleverde lightslingers met elkaar. Sluit geen andere lightslingers aan.

● **Montage**

Opmerking: verwijder al het verpakkingsmateriaal van het product.

- Haal de afzonderlijke onderdelen uit de verpakking en monteer het product volgens de afbeeldingen A-F. De led-boom moet op een stevige, vlakke en trillingsarme ondergrond worden geïnstalleerd.
- Klap de standvoet **6** uit elkaar (zie afb. A).
- Zet de standvoet **6** op de gewenste plek.

Voor plaatsing buiten: veranker de standvoet **6** met behulp van de grondpen **7** in de bodem.

- Steek de onderkant **1c** van de led-boom in de standvoet **6** en zet de bevestigingsschroeven **5** vast (zie afb. B en C).
- Steek vervolgens het middenstuk **1b** in de onderkant **1c** van de led-boom. Steek daarna de top **1a** in het middenstuk **1b** van de led-boom en verbind de bijbehorende lightslinger met de kabel (zie afb. D).
- Buig de afzonderlijke takken van de led-boom in de gewenste stand (zie afb. E). Buig niet alle takken naar slechts één kant.
- Rol de aansluitkabel **2** voor het eerste gebruik af. Steek de stekker van de aansluitkabel **2** in de contrastekker van de netadapter **4** en zet de schroefverbinding vast zodat er geen vocht kan binnendringen (zie afb. F). Let hierbij op de afdichting **2a**. Steek vervolgens de netadapter **4** in een stopcontact.
- Zet de led-boom stevig op de vloer en controleer of de led-boom stabiel is!

● **Gebruik**

- Sluit de netadapter **4** aan op het lichtnet. Het product gaat meteen naar de continue verlichtingsmodus.
- Druk op de Timer-knop **3** om naar de volgende verlichtingsmodus te gaan. In verlichtingsmodus 8 wordt het product uitgeschakeld door opnieuw op de Timer-knop **3** te drukken.

De verlichtingsmodi zijn als volgt genummerd:

1. Continue verlichting
 2. Combinatie
 3. Golvend
 4. Sequentieel
 5. Slo-Glo
 6. Ciselerend/flitsend
 7. Langzaam overvloeiend
 8. Fonkelend/knipperend
 9. Uit
- Haal de netadapter [4] uit het stopcontact om het product compleet uit te schakelen.

● Timer-functie

- Voor het inschakelen van de timer-functie houdt u de Timer-knop [3] 2 seconden lang ingedrukt nadat u het product heeft aangesloten op de stroomvoorziening. Het product brandt continu gedurende 6 uur met een erop volgende pauze van 18 uur. Op het inschakelmoment brandt het product opnieuw 6 uur lang gevolgd door een 18 uur durende pauze.
- Om de timer-functie te deactiveren, houdt u de Timer-knop [3] ingedrukt.

● Reiniging en onderhoud

⚠ WAARSCHUWING! KANS OP EEN ELEKTRISCHE SCHOK! Trek eerst de transformator [4] uit het stopcontact.

⚠ WAARSCHUWING! KANS OP EEN ELEKTRISCHE SCHOK! Omwille van de elektrische veiligheid mag het product nooit met water of andere vloeistoffen gereinigd en zeker niet daarin worden ondergedompeld.

- Gebruik geen oplosmiddelen zoals benzine e.d. Het product zal hierdoor beschadigd raken.
- Gebruik voor de reiniging uitsluitend een droge, pluisvrije doek.

● Afvoer



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststoffen/20–22: papier en vezelplaten/80–98: compositiematerialen.



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product niet weg via het huisvuil maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Informatie over inzamelpunten en openingstijden kunt u opvragen bij uw lokale gemeentelijke instanties.

● Garantie

Het product werd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen gemaakt en voor de uitlevering zorgvuldig gecontroleerd. In geval van materiaal- of fabricagefouten hebt u tegenover de verkoper van het product wettelijke rechten. Uw wettelijke rechten worden op geen enkele manier door onze hieronder vermelde garantie beperkt.

De garantie voor dit product bedraagt 3 jaar vanaf aankoopdatum. De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele bewijs van aankoop op een veilige plek aangezien dit document nodig is als bewijs.

Alle beschadigingen of gebreken die reeds op het moment van aankoop aanwezig zijn, moeten meteen na het uitpakken van het product worden gemeld.

Mocht het product binnen 3 jaar na aankoopdatum een materiaal- of fabricagefout vertonen, zullen wij het – naar onze keuze – gratis voor u repareren of vervangen. De garantieperiode wordt door een plaatsgevonden garantieverlening niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Deze garantie vervalt als het product werd beschadigd of onjuist is gebruikt of onderhouden.

De garantie dekt materiaal- en fabricagefouten af. Deze garantie dekt geen productonderdelen die aan normale slijtage onderhevig zijn en daarom als verbruiksartikelen worden beschouwd (bv. batterijen, oplaadbare batterijen, slangen, inktpatronen), noch dekt zij schade aan breekbare onderdelen, bv. schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

● Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 554069_2601) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde. Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afdeling op te nemen.

Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoopbewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

● Service

Service Nederland

Tel.: 0800 0249630

E-Mail: owim@lidl.nl

Service België

Tel.: 0800 12089

E-Mail: owim@lidl.be

CE IP44

Legenda dei pittogrammi utilizzati	Pagina 31
Utilizzo conforme alla destinazione d'uso	Pagina 31
Descrizione dei componenti	Pagina 31
Specifiche tecniche	Pagina 31
Contenuto della confezione	Pagina 32
Avvertenze di sicurezza	Pagina 32
Montaggio	Pagina 33
Utilizzo	Pagina 34
Funzione Timer	Pagina 34
Pulizia e cura	Pagina 34
Smaltimento	Pagina 34
Garanzia	Pagina 34
Gestione dei casi in garanzia	Pagina 35
Assistenza	Pagina 35

Legenda dei pittogrammi utilizzati			
	Tensione / corrente continua		Tensione / corrente alternata
	Classe di isolamento II		Avvertenze di sicurezza Istruzioni per l'uso
	Trasformatore di sicurezza anti-cortocircuito		Polarità del polo di uscita
	Dispositivo a funzionamento indipendente		Questo simbolo indica che il prodotto deve essere collegato alla rete elettrica per funzionare.
	Il marchio CE garantisce la conformità con le Direttive UE specifiche per il prodotto.		

Albero di Natale con LED

● Utilizzo conforme alla destinazione d'uso

Questo prodotto è adatto alla decorazione luminosa in ambienti interni ed esterni. Il prodotto è destinato solo all'uso privato e non è concepito per l'uso commerciale.

● Descrizione dei componenti

-  Punta
-  Parte centrale
-  Parte inferiore
-  Cavo di collegamento
-  Anello di tenuta
-  Tasto Timer
-  Alimentatore
-  Vite di fissaggio
-  Piede di supporto
-  Picchetto

● Specifiche tecniche

Albero luminoso a LED + alimentatore

Potenza assorbita: 8,5 W

Albero luminoso a LED:

Tensione di rete: 30V 
 LED: 650 LED (i LED non possono essere sostituiti)
 Tipo di protezione: IP44 (protezione contro gli spruzzi d'acqua)
 Modello n°: HG15064
 Con omologazione GS.

Alimentatore

Tensione di esercizio
 primaria: 220 V-240 V~ 50-60 Hz
 Tensione di esercizio
 secondaria: 30V  6,1 W
 Classe di isolamento: 
 Tipo di protezione: IP44 (protezione contro gli spruzzi d'acqua)

Alimentatore (modello N°
 JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44) con omologazione
 GS.

SELV: bassissima tensione di
 sicurezza (safety extra
 low voltage)
 ta: temperatura ambiente
 massima
 tc: temperatura dell'alloggia-
 mento nel punto indicato

● Contenuto della confezione

- 1 albero luminoso a LED (1 punta, 1 parte centrale, 1 parte inferiore)
- 1 piede di supporto
- 1 alimentatore
- 3 viti di fissaggio
- 2 picchetti
- 1 manuale di istruzioni per l'uso



Avvertenze di sicurezza

PRIMA DELL'USO DEL PRODOTTO LEGGERE ATTENTAMENTE TUTTE LE INDICAZIONI PER L'USO E LE AVVERTENZE DI SICUREZZA. IN CASO DI CESSIONE DEL PRODOTTO A TERZI, CONSEGNARE ANCHE L'INTERA DOCUMENTAZIONE!



⚠️ AVVERTENZA! PERICOLO DI MORTE E DI INCIDENTE PER NEONATI E BAMBINI!

- Non lasciare mai i bambini privi di sorveglianza con il materiale di imballaggio. Il materiale di imballaggio potrebbe provocare il soffocamento. I bambini sottovalutano spesso i pericoli. Tenere sempre il prodotto lontano dalla portata dei bambini.
- Questo prodotto non è un giocattolo, tenere fuori dalla portata dei bambini. I bambini non sono in grado di riconoscere i pericoli derivanti dall'uso del prodotto.
- Questo prodotto può essere usato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate, oppure senza esperienza e conoscenza in merito, soltanto se sorvegliate oppure istruite circa un uso sicuro del prodotto e se dimostrano di comprendere i pericoli a esso connessi. I bambini non devono giocare con il prodotto. La pulizia e la manutenzione eseguibili dall'utente non possono essere effettuate da bambini senza la supervisione di un adulto.
- Assicurarsi che il prodotto venga montato soltanto da persone esperte.

⚠️ CAUTELA! PERICOLO DI SURRISCALDAMENTO! Non mettere in funzione il prodotto quando si trova all'interno della confezione.

- Non tirare mai il cavo di collegamento [2] e assicurarsi che sia sistemato in modo che nessuno possa inciamparvi o calpestarlo.
- Il prodotto può essere utilizzato su tutte le superfici che hanno un grado di infiammabilità nella norma.
- Non fissare altri oggetti sul prodotto.
- ADATTO PER L'USO IN AMBIENTI INTERNI ED ESTERNI.



Evitare situazioni rischiose che potrebbero causare morte per folgorazione!

- Prima dell'uso assicurarsi che la tensione di rete presente corrisponda alla tensione di esercizio necessaria all'uso del driver LED (220-240V~).
- Prima di ogni collegamento alla rete elettrica controllare il prodotto e il cavo di collegamento [2] per verificare l'eventuale presenza di danni.
- Non utilizzare mai il prodotto se si rilevano danneggiamenti.
- Il cavo di collegamento [2] dell'albero luminoso a LED non può essere sostituito; se è danneggiato, l'intero prodotto deve essere smaltito.
- Questo prodotto non contiene componenti la cui manutenzione possa essere eseguita dall'utente. I LED non possono essere sostituiti.
- Utilizzare il prodotto soltanto con l'alimentatore [4] fornito del tipo (modello N° JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44), altrimenti decade ogni diritto di garanzia.
- Non aprire mai nessuno dei componenti elettrici e non inserirvi alcun oggetto.
- Proteggere il cavo di collegamento [2] da spigoli taglienti, sollecitazioni meccaniche e superfici calde.
- La catena luminosa non deve essere collegata senza driver LED a 220V-240V~.
- Non utilizzare/accendere mai il prodotto se i LED sono rotti o danneggiati, smaltirlo invece in modo sicuro.

- Questo prodotto non deve essere utilizzato se tutte le guarnizioni non sono state installate correttamente.
- Non fissare con ganci o chiodi appuntiti.
- Estrarre sempre l'alimentatore [4] dalla presa di corrente prima del montaggio, dello smontaggio o della pulizia.
- Non toccare né l'alimentatore [4] né l'albero luminoso a LED con le mani bagnate.
- Il prodotto non può essere collegato elettricamente a un altro apparecchio.
- In caso di inutilizzo prolungato (ad es. durante le vacanze) scollegare il prodotto dalla rete elettrica.
- Per domande o dubbi riguardo al prodotto, rivolgersi a un elettricista.
- Il prodotto è destinato esclusivamente all'utilizzo con l'alimentatore [4] fornito (modello N° JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44).
- Tenere presente che finché l'alimentatore [4] è collegato alla presa di corrente, l'alimentatore [4] riceve ugualmente un'alimentazione elettrica, seppure minima, anche quando il prodotto non è in funzione. Per uno spegnimento completo estrarre l'alimentatore [4] dalla presa di corrente.
- Il driver LED deve essere sostituito esclusivamente da personale qualificato.
- I LED non sono sostituibili.
- Sostituire l'intero prodotto quando i LED giungono al termine della propria vita di servizio.

⚠ AVVERTENZA! PERICOLO DI ESPLOSIONE! Non utilizzare il prodotto in ambienti a rischio di esplosione, in cui sono presenti vapori, gas o polveri infiammabili.

- Non esporre il prodotto a forti vibrazioni o sollecitazioni meccaniche.
- Assicurarsi di non collocare il cavo di collegamento [2] in zone nelle quali vengono utilizzati tagliaerba, rifilatrici, forbici o altri attrezzi da taglio.

⚠ AVVERTENZA! PERICOLO DI LESIONI! Assicurarsi che durante lo smontaggio dell'albero luminoso a LED vengano smontati anche il piede di supporto [6] e i picchetti [7], in modo che questi non costituiscano alcun rischio

(ad esempio di inciampo sul piede di supporto o i picchetti).

- I rami dell'albero luminoso a LED sono di metallo e possono graffiare o danneggiare il colore delle superfici delicate.
- Non collegare nessuna parte di questa catena luminosa con parti di una catena luminosa di un altro produttore.
- Per il collegamento utilizzare esclusivamente l'alimentatore in dotazione. Le estremità libere devono essere isolate prima dell'uso.
- Collegare l'un l'altra massimo le tre catene luminose fornite. Non collegare nessun'altra catena luminosa.

● Montaggio

Nota: rimuovere dal prodotto l'intero materiale di imballaggio.

- Estrarre i singoli componenti dalla confezione e montare il prodotto come mostrato nelle figure A-F. L'albero luminoso a LED deve essere installato su una base sicura, piana e priva di vibrazioni.
- Aprire il piede di supporto [6] (vedi Fig. A).
- Posizionare il piede di supporto [6] nel punto desiderato.

Per l'utilizzo in ambienti esterni: fissare il piede di supporto [6] al terreno con l'aiuto dei picchetti [7].

- Inserire la parte inferiore [1c] dell'albero luminoso a LED nel piede di supporto [6] e serrare le viti di fissaggio [5] (vedi Fig. B e C).
- Inserire la parte centrale [1b] nella parte inferiore [1c] dell'albero LED. Inserire quindi la punta [1a] nella parte centrale [1b] dell'albero LED e collegare la relativa catena luminosa con il cavo (vedi Fig. D).
- Piegare i singoli rami dell'albero luminoso a LED nella posizione desiderata (vedi Fig. E). Non piegare tutti i rami solo da un lato.
- Prima del primo utilizzo srotolare il cavo di collegamento [2]. Inserire la spina del cavo di collegamento [2] nella presa dell'alimentatore [4] e serrare il collegamento a vite in modo

che non vi possa entrare umidità (vedi Fig. F). Prestare attenzione alla guarnizione [2a]. Inserire ora l'alimentatore [4] in una presa di corrente.

- Fissare l'albero luminoso a LED nel terreno e assicurarsi che l'albero luminoso a LED sia stabile!

● Utilizzo

- Collegare l'alimentatore [4] alla rete elettrica. Il prodotto si accende subito nella modalità di luce fissa.
- Premere il tasto Timer [3] per passare alla modalità luminosa successiva. Quando si raggiunge la modalità luminosa 8, premendo un'altra volta il tasto Timer [3], il prodotto si spegne. Le modalità luminose sono elencate di seguito:
 1. Luce fissa
 2. Combinazione
 3. Ondulata
 4. Sequenziale
 5. Slo-Glo
 6. Cesellata/Lampeggiante
 7. Dissolvenza lenta
 8. Scintillante/Intermittente
 9. Spenta
- Per spegnere completamente il prodotto staccare l'alimentatore [4] dalla presa.

● Funzione Timer

- Per attivare la funzione Timer premere e tenere premuto per 2 secondi il tasto Timer [3] dopo aver collegato il prodotto all'alimentazione elettrica. Il prodotto si illumina in modo fisso per 6 ore con una successiva pausa di 18 ore. Una volta riacceso, il prodotto si illumina per altre 6 ore con una successiva pausa di 18 ore.
- Per disattivare la funzione Timer, tenere premuto il tasto Timer [3].

● Pulizia e cura

⚠ AVVERTENZA! PERICOLO DI FOLGORAZIONE! Innanzitutto, estrarre l'alimentatore [4] dalla presa di corrente.

⚠ AVVERTENZA! PERICOLO DI FOLGORAZIONE! Per motivi di sicurezza elettrica, il prodotto non deve mai essere pulito con acqua o altri liquidi e tanto meno immerso in acqua.

- Non usare solventi, benzina o simili. Il prodotto potrebbe danneggiarsi.
- Per la pulizia utilizzare soltanto un panno asciutto e privo di pelucchi.

● Smaltimento



Osservare l'identificazione dei materiali di imballaggio per lo smaltimento differenziato, i quali sono contrassegnati da abbreviazioni (a) e da numeri (b) con il seguente significato: 1-7: plastiche/20-22: carta e cartone/80-98: materiali composti.



E' possibile informarsi circa le possibilità di smaltimento del prodotto usato presso l'amministrazione comunale o cittadina.



Si prega di smaltire adeguatamente il prodotto una volta raggiunto il termine della sua vita utile e non tra i rifiuti domestici. Le informazioni concernenti i punti di raccolta e gli orari di apertura degli stessi sono disponibili presso l'ente locale preposto.

● Garanzia

Il prodotto è stato fabbricato accuratamente secondo severe direttive di qualità ed è stato controllato meticolosamente prima della consegna. In caso di difetti di materiale o fabbricazione l'acquirente può far valere diritti legali nei confronti del venditore. La nostra garanzia sotto riportata non costituisce alcun limite ai diritti legali dell'acquirente.

Questo prodotto è garantito per 3 anni con decorrenza dalla data di acquisto. La garanzia decorre dalla data d'acquisto. Conservare lo scontrino

originale in un posto sicuro perché questo documento viene richiesto come prova dell'avvenuto acquisto.

Tutti i danni o difetti presenti già al momento dell'acquisto devono essere comunicati subito dopo l'apertura della confezione.

Se entro 3 anni dalla data di acquisto di questo prodotto si rileva un difetto di materiale o di fabbricazione, noi procederemo, a nostra discrezione, alla riparazione o sostituzione gratuite del prodotto o al rimborso del prezzo di acquisto. Un eventuale intervento in garanzia non prolunga né rinnova il periodo di garanzia stesso. Ciò vale anche per le parti sostituite e riparate.

Questa garanzia decade in caso di danneggiamento oppure uso o manutenzione impropri del prodotto.

La prestazione in garanzia vale per difetti del materiale o di fabbricazione. Questa garanzia non si estende a componenti del prodotto esposti a normale logorio, che possono pertanto essere considerati come componenti soggetti a usura (esempio capacità della batteria, calcificazione, lampade, pneumatici, filtri, spazzole...). La garanzia non si estende altresì a danni che si verificano su componenti delicati (esempio interruttori, batterie, parti realizzate in vetro, schermi, accessori vari) nonché danni derivanti dal trasporto o altri incidenti.

● Gestione dei casi in garanzia

Per garantire un rapido disbrigo delle proprie pratiche, seguire le istruzioni seguenti:

Per ogni richiesta si prega di conservare lo scontrino e il codice dell'articolo (IAN 554069_2601) come prova d'acquisto.

Il numero d'articolo può essere dedotto dalla targhetta, da un'incisione, dal frontespizio delle istruzioni (in basso a sinistra) oppure dall'adesivo applicato sul retro o sul lato inferiore.

In caso di disfunzioni o avarie, contattare innanzitutto i partner di assistenza elencati di seguito telefonicamente oppure via e-mail.

Si può inviare il prodotto ritenuto difettoso all'indirizzo del centro di assistenza indicato con spedizione esente da affrancatura, completo del documento di acquisto (scontrino) e della descrizione del difetto, specificando anche quando tale difetto si è verificato.

● Assistenza

IT Assistenza Italia

Tel.: 800 781188

E-Mail: owim@lidl.it

CH Assistenza Svizzera

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: owim@lidl.ch

MT Assistenza Malta

Tel.: 800 62230

E-Mail: owim@lidl.com.mt

CE IP44

Leyenda de pictogramas utilizados	Página 37
Uso adecuado	Página 37
Descripción de los componentes	Página 37
Características técnicas	Página 37
Volumen de suministro	Página 38
Advertencias de seguridad	Página 38
Montaje	Página 39
Uso	Página 40
Función de temporizador	Página 40
Limpieza y conservación	Página 40
Eliminación	Página 40
Garantía	Página 40
Tramitación de la garantía	Página 41
Asistencia	Página 41

Leyenda de pictogramas utilizados			
	Corriente / tensión continua		Corriente / tensión alterna
	Clase de protección II		Indicaciones de seguridad Instrucciones de uso
	Transformador de seguridad resistente a cortocircuitos		Polaridad del terminal de salida
	Dispositivo de funcionamiento independiente		Este símbolo indica que el producto debe estar conectado a la fuente de alimentación para su funcionamiento.
	El marcado CE atestigua conformidad con las normativas de la UE aplicables al producto.		

Árbol de Navidad con ledes

● Uso adecuado

Este producto está diseñado para la decoración luminosa en interiores y exteriores. El producto ha sido concebido para el uso en domicilios privados y no para el uso comercial.

● Descripción de los componentes

- 1a Punta
- 1b Pieza central
- 1c Pieza inferior
- 2 Cable de alimentación
- 2a Arandela de hermetización
- 3 Botón del temporizador
- 4 Fuente de alimentación
- 5 Tornillo de fijación
- 6 Pie de apoyo
- 7 Piqueta

● Características técnicas

Árbol LED + Fuente de alimentación 4:

Consumo de energía: 8,5W

Árbol LED:

Tensión de funcionamiento:

30V ===

Bombillas LED:

650 bombillas LED (bombillas LED no reemplazables)

Tipo de protección:

IP44 (protección contra salpicaduras de agua)

N.º de modelo:

HG15064

certificado por GS.

Fuente de alimentación 4:

Tensión de funcionamiento

primaria:

220V-240V~ 50-60Hz

Tensión de funcionamiento

secundaria:

30V ===, 6,1 W

Clase de protección:

IP44 (protección contra salpicaduras de agua)

Tipo de protección:

IP44 (protección contra salpicaduras de agua)

Fuente de alimentación (n.º de modelo)

JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44) certificada por GS.

SELV:

Tensión baja de seguridad (Safety extra low voltage)

ta:

Temperatura ambiental máxima

tc:

Temperatura de la carcasa en el punto determinado

● Volumen de suministro

- 1 árbol LED (1 punta, 1 pieza central, 1 pieza inferior)
- 1 pie de apoyo
- 1 fuente de alimentación
- 3 tornillos de fijación
- 2 piquetas
- 1 manual de instrucciones



Advertencias de seguridad

ANTES DE USAR EL PRODUCTO FAMILIARÍCESE CON TODAS LAS INDICACIONES DE MANEJO Y DE SEGURIDAD. ¡ADJUNTE IGUALMENTE TODA LA DOCUMENTACIÓN EN CASO DE ENTREGAR EL PRODUCTO A TERCEROS!



⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE MUERTE Y DE ACCIDENTE PARA BEBÉS Y NIÑOS!

Nunca deje a los niños sin vigilancia con el material de embalaje. Existe peligro de asfixia por el material de embalaje. Los niños no suelen ser conscientes de los peligros. Mantenga siempre el producto fuera del alcance de los niños.

- Este producto no es ningún juguete, por lo que debe mantenerse fuera del alcance de los niños. Los niños no son conscientes del riesgo que implica utilizar este producto.
- Este producto puede ser utilizado por niños mayores de 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que cuenten con poca experiencia y falta de conocimientos, siempre y cuando se les haya enseñado cómo utilizar el producto de forma segura y hayan comprendido los peligros que pueden resultar de un mal uso del mismo. No deje que los niños jueguen con el producto. Las labores de limpieza y mantenimiento no pueden ser efectuadas por niños sin la supervisión de un adulto.
- Tenga en cuenta que el producto solo debe ser montado por personal especializado.



¡CUIDADO! ¡PELIGRO DE SOBRECARGA Y SOBRECALENTAMIENTO! No encienda el producto dentro del embalaje.

- No tire del cable de alimentación [2] y asegúrese de que ha sido colocado de tal modo que nadie pueda pisarlo o tropezar con él.
- El producto se puede montar sobre cualquier superficie inflamable normal.
- No fije ningún objeto adicional al producto.
- ADECUADO PARA USO EN INTERIORES Y EXTERIORES.



¡Peligro de muerte por descarga eléctrica!

- Antes de cada uso, asegúrese antes de que la tensión de red disponible coincida con la tensión de funcionamiento necesaria del controlador LED (220–240 V~).
- Antes de conectar a la red, compruebe que el producto y el cable de alimentación [2] no presentan ningún daño.
- Nunca utilice el producto si observa en él cualquier tipo de daños o desperfectos.
- El cable de alimentación [2] del árbol LED no se puede cambiar; en caso de que el cable resulte dañado, se deberá desechar el producto.
- Este producto no contiene piezas que requieran mantenimiento por parte del usuario. Las bombillas LED no pueden reemplazarse.
- Utilice el producto solamente con la fuente de alimentación [4] suministrada del tipo (n.º de modelo JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44); de lo contrario, todo derecho de garantía prescribirá.
- Nunca abra el equipo eléctrico ni introduzca objetos en el mismo.
- Proteja el cable de alimentación [2] de bordes cortantes, cargas mecánicas y superficies calientes.
- La cadena de luces no debe conectarse a 220V–240 V~ sin un controlador LED.
- Nunca utilice/encienda el producto si las bombillas LED están rotas o dañadas, deséchelo de forma segura.
- No utilice este producto a menos que todas las juntas estén correctamente colocadas.
- No lo sujete con grapas ni puntillas.
- Desconecte siempre la fuente de alimentación [4] de la toma de corriente antes de montarlo, desmontarlo o limpiarlo.

- No toque nunca la fuente de alimentación [4] ni el árbol LED con las manos mojadas.
- El producto no se puede conectar eléctricamente a otros aparatos.
- En caso de inactividad prolongada (por ej. vacaciones) desconecte el producto de la red eléctrica.
- Si tiene alguna pregunta o duda sobre el producto, consulte a un servicio técnico especializado.
- El producto únicamente está diseñado para utilizarse con la fuente de alimentación [4] proporcionada (n.º de modelo JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44).
- Observe que la fuente de alimentación [4] admita también una potencia baja aunque el producto no esté funcionando mientras la fuente de alimentación [4] se encuentre conectada a la toma de corriente. Para desconectarlo completamente, retire la fuente de alimentación [4] de la toma de corriente.
- El controlador LED solo debe ser reemplazado por un especialista.
- Las bombillas LED no son intercambiables.
- Si las bombillas LED fallan al final de su vida útil, deberá reemplazar todo el producto.

⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE EXPLOSIÓN!

No utilice el producto en entornos potencialmente explosivos en los que pueda haber líquidos, gases o polvos inflamables.

- No exponga el producto a vibraciones fuertes o grandes esfuerzos mecánicos.
- Asegúrese de no dejar el cable de alimentación [2] en lugares donde se utilicen cortacéspedes, máquinas de corte, tijeras o herramientas de corte similares.

⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE LESIONES!

Al desmontar el árbol LED, asegúrese también de desmontar el pie de apoyo [6] y la piqueta [7] para que no supongan un riesgo (p. ej. tropiezos con la placa de montaje o la piqueta).

- Las ramas del árbol LED están formadas por alambre de metal, que puede provocar arañazos o decoloraciones en superficies sensibles.
- No conecte ninguna parte de esta cadena de luces con partes de una cadena de luces de otro fabricante.

- Para la conexión, utilice únicamente el conector suministrado. Los extremos abiertos deben aislarse antes de la utilización.
- Conecte entre sí un máximo de tres cadenas de luces suministradas. No conecte ninguna otra cadena de luces.

● Montaje

Nota: retire completamente el material de embalaje del producto.

- Saque las piezas individuales del embalaje y monte el producto tal como se muestra en las imágenes A-F. El árbol LED debe instalarse sobre un suelo sólido, nivelado y sin vibraciones.
- Despliegue el pie de apoyo [6] (ver fig. A).
- Coloque el pie de apoyo [6] en el lugar deseado.

Para el uso en exteriores: ancle el pie de apoyo [6] con la ayuda de la piqueta [7] al suelo.

- Inserte la pieza inferior [1c] del árbol LED en el pie de apoyo [6] y apriete los tornillos de fijación [5] (ver fig. B y C).
- Ahora, inserte la pieza central [1b] en la pieza inferior [1c] del árbol LED. A continuación, inserte la punta [1a] en la pieza central [1b] del árbol LED y conecte la cadena de luces correspondiente con el cable (ver fig. D).
- Doble cada rama del árbol LED en la posición deseada (ver fig. E). No doble todas las ramas hacia el mismo lado.
- Desenrolle el cable de alimentación [2] antes de la primera utilización. Introduzca el enchufe de conexión del cable de alimentación [2] en la clavija de la fuente de alimentación [4] y apriete bien la conexión roscada para que no pueda entrar humedad (ver fig. F). Tenga en cuenta el anillo de junta [2a]. Ahora, conecte la fuente de alimentación [4] a una toma de corriente.
- ¡Coloque el árbol LED firmemente en el suelo y asegúrese de que el árbol LED sea estable!

● Uso

- Conecte la fuente de alimentación [4] a la red eléctrica. El producto cambia inmediatamente al modo de luz continua.
- Pulse el botón del temporizador [3] para cambiar al siguiente modo de iluminación. En el modo de iluminación 8, la siguiente pulsación del botón de temporizador [3] apaga el producto. Los modos de iluminación son los siguientes:
 1. Luz permanente
 2. Combinación
 3. Ondas
 4. Secuencial
 5. Slo-Glo
 6. Cincelado/destello
 7. Deslizamiento lento
 8. Destello/parpadeo
 9. Apagado
- Para apagar completamente el producto, extraiga la fuente de alimentación [4] de la toma de corriente.

● Función de temporizador

- Para encender la función del temporizador, pulse y mantenga pulsado durante 2 segundos el botón de temporizador [3] una vez el producto esté conectado a la corriente eléctrica. El producto se mantiene encendido durante 6 horas y luego se apaga durante 18 horas. El producto se vuelve a encender otras 6 horas para luego quedar apagado durante otras 18 horas.
- Para desactivar la función de temporizador, pulse y mantenga pulsado el botón de temporizador [3].

● Limpieza y conservación

⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA! Primero retire la fuente de alimentación [4] de la toma de corriente.

⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA! Por razones de seguridad eléctrica, no limpie nunca el producto con agua u otros líquidos ni lo sumerja en agua.

- No utilice disolventes, gasolina ni similares. El producto resultaría dañado.
- Limpie el producto únicamente con un paño seco y sin pelusas.

● Eliminación



Tenga en cuenta el distintivo del empaque para la separación de residuos. Está compuesto por abreviaturas (a) y números (b) que significan lo siguiente: 1-7: plásticos/20-22: papel y cartón/80-98: materiales compuestos.



Para obtener información sobre las posibilidades de desecho del producto al final de su vida útil, acuda a la administración de su comunidad o ciudad.



No tire el producto junto con la basura doméstica cuando ya no le sea útil. Désechelo en un contenedor de reciclaje. Diríjase a la administración competente para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos y sus horarios.

● Garantía

El producto ha sido fabricado según normas de calidad exigentes y ha sido probado minuciosamente antes de la entrega. En caso de fallos de material o de fabricación, dispone de derechos legales frente al vendedor del producto. Nuestra garantía mencionada a continuación no restringe sus derechos legales de ningún modo.

La garantía para este producto es de 3 años a partir de la fecha de compra. La garantía empieza el día de la fecha de compra. Conserve el justificante de compra original en un lugar seguro, ya que este documento es necesario para demostrar la compra.

Todos los daños o defectos ya presente en el momento de la compra deben informarse inmediatamente tras desembalar el producto.

Si el producto presenta defectos de material o fabricación en los 3 años a partir de la fecha de compra, lo repararemos o sustituiremos, según nuestra elección, gratuitamente para usted. El período de garantía no se extiende por una reclamación de garantía aprobada. Esto también es aplicable a las piezas sustituidas y reparadas.

La garantía pierde su validez si el producto se daña o se utiliza o mantiene de forma inadecuada.

La garantía cubre defectos de material y fabricación. Esta garantía no cubre las piezas del producto sujetas a un uso y desgaste normal y, por lo tanto, consideradas piezas de desgaste (por ej. pilas, baterías, mangueras, cartuchos de tinta) ni los daños a las piezas frágiles, por ej. interruptores o piezas de cristal.

● Tramitación de la garantía

Para garantizar una rápida tramitación de su consulta, tenga en cuenta las siguientes indicaciones:

Para realizar cualquier consulta, tenga a mano el recibo y el número de artículo (IAN 554069_2601) como justificante de compra.

Encontrará el número de artículo en una inscripción de la placa identificativa, en la portada de las instrucciones (abajo a la izquierda) o en una pegatina en la parte posterior o inferior.

Si el producto fallase o presentase algún defecto, póngase primero en contacto con el departamento de asistencia indicado, ya sea por teléfono o correo electrónico.

Puede enviarnos el producto defectuoso libre de franqueo adjuntando el recibo de compra (ticket de compra) e indicando dónde está y cuándo ha ocurrido el fallo a la dirección de asistencia que le indicamos.

● Asistencia

ES Asistencia en España

Tel.: 900984989

E-Mail: owim@lidl.es

CE IP44

Legenda dos pictogramas utilizados	Página 43
Utilização correta	Página 43
Descrição das peças	Página 43
Dados técnicos	Página 43
Material fornecido	Página 44
Indicações de segurança	Página 44
Montagem	Página 45
Utilização	Página 45
Função de temporizador	Página 46
Limpeza e conservação	Página 46
Eliminação	Página 46
Garantia	Página 46
Procedimento no caso de ativação da garantia	Página 47
serviço	Página 47

Legenda dos pictogramas utilizados			
	Corrente/tensão contínua		Corrente/tensão alternada
	Classe de proteção II		Indicações de segurança Indicações de manuseamento
	Transformador de segurança à prova de curto-circuito		Polaridade do polo de saída
	Aparelho de operação independente		Este símbolo mostra que o produto tem de ser ligado à rede elétrica para ser operado.
	O símbolo CE atesta a conformidade com as diretivas da UE aplicáveis ao produto.		

Árvore de Natal LED

● Utilização correta

Este produto destina-se à decoração luminosa de espaços interiores e exteriores. O produto destina-se apenas ao uso privado e não ao uso comercial.

● Descrição das peças

- Ponta
- Parte central
- Parte inferior
- Cabo de alimentação
- Anel de vedação
- Botão do temporizador
- Fonte de alimentação
- Parafuso de fixação
- Base
- Estaca

● Dados técnicos

Árvore LED + Fonte de alimentação :
Consumo de energia: 8,5 W

Árvore LED:

Tensão de serviço: 30 V
LED: 650 LED (os LED não podem ser substituídos)
Tipo de proteção: IP44 (proteção contra salpicos de água)
Modelo n.º: HG15064
com certificação GS.

Fonte de alimentação :

Tensão de serviço, primária: 220 V - 240 V ~
50 - 60 Hz
Tensão de serviço secundária: 30 V , 6,1 W
Classe de proteção:
Tipo de proteção: IP44 (proteção contra salpicos de água)
Fonte de alimentação (Modelo n.º: JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44) com certificação GS.
SELV: Baixa tensão de proteção (Safety extra low voltage)
ta: temperatura ambiente máxima
tc: temperatura da caixa no ponto indicado

● Material fornecido

- 1 Árvore LED (1 ponta, 1 parte central, 1 parte inferior)
- 1 Base
- 1 Fonte de alimentação
- 3 Parafusos de fixação
- 2 Estacas
- 1 Manual de instruções



Indicações de segurança

ANTES DE UTILIZAR O PRODUTO, FAMILIARIZE-SE COM TODAS AS INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO E SEGURANÇA. SE ENTREGAR O PRODUTO A TERCEIROS, ENTREGUE TAMBÉM OS RESPECTIVOS DOCUMENTOS!



⚠️ AVISO! PERIGO DE MORTE E DE ACIDENTES PARA BEBÊS E CRIANÇAS!

Nunca deixe as crianças sem supervisão com o material de embalagem. Existe risco de asfixia devido ao material de embalagem. As crianças frequentemente subestimam os perigos. Mantenha sempre as crianças afastadas do produto.

- Este produto não é um brinquedo e deve ser mantido fora do alcance de crianças. As crianças podem não ser capazes de reconhecer os perigos que advêm do manuseamento deste produto.
- Este produto pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos, assim como por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento, se forem vigiadas ou instruídas em relação ao uso seguro do produto e se compreenderem os perigos que daí possam resultar. As crianças não podem brincar com o produto. A limpeza e a manutenção a cargo do utilizador não devem ser realizadas por crianças sem a devida vigilância.
- Certifique-se de que o produto é montado apenas por pessoas especializadas.



CUIDADO! PERIGO DE SOBREAQUECIMENTO! Não utilize o produto dentro da embalagem.

- Não puxar o cabo de alimentação [2] e certificar-se de que é colocado de tal forma que ninguém possa passar por cima ou tropeçar nele.
- O produto pode ser utilizado sobre qualquer superfície normalmente inflamável.
- Não fixe objetos adicionais ao produto.
- ADEQUADO PARA USAR NO INTERIOR E EXTERIOR.



Evitar perigo de morte por choque elétrico!

- Antes de usar, certifique-se de que a tensão de rede existente corresponde à tensão de funcionamento necessária do condutor LED (220–240 V~).
- Antes de ligar à rede, verificar sempre o produto e o cabo de alimentação [2] quanto a eventuais danos.
- Se detetar quaisquer danos, não utilize o produto.
- O cabo de alimentação [2] da árvore de LED não pode ser substituído; caso esteja danificado, o produto deve ser eliminado.
- Este produto não possui quaisquer peças que possam obter manutenção por parte do consumidor. Os LED não podem ser substituídos.
- Utilize o produto apenas com a fonte de alimentação fornecida [4] do tipo (n.º de modelo JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44); caso contrário, perderá o direito à garantia.
- Nunca abra nenhum dos equipamentos elétricos, nem insira quaisquer objetos nos mesmos.
- Proteja o cabo de alimentação [2] de arestas vivas, cargas mecânicas e superfícies quentes.
- O jogo de luzes não pode ser ligado a 220–240 V~ sem um controlador LED.
- Nunca utilizar/ligar o produto se os LED estiverem partidos ou danificados, mas eliminar os mesmos em segurança.
- Este produto não pode ser utilizado se as vedações não estiverem todas corretamente colocadas.
- Não o fixe com grampos afiados nem com pregos.
- Retire sempre a fonte de alimentação [4] da tomada antes da montagem, desmontagem ou limpeza.
- Não toque na fonte de alimentação [4] nem na própria árvore LED com as mãos molhadas.

- O produto não deve ser ligado eletricamente a um outro aparelho.
- Caso não o pretenda utilizar durante um longo período de tempo (por ex. durante as férias), desligue o produto da tomada.
- Se tiver alguma questão sobre o produto ou se tiver dúvidas, dirija-se a um electricista.
- Este produto destina-se exclusivamente a ser utilizado com a fonte de alimentação fornecida [4] (n.º de modelo JT-EL/FC30V6.1W-H9-IP44).
- Note-se que a fonte de alimentação [4] continuará a receber uma pequena quantidade de energia mesmo quando o produto não estiver a ser utilizado, desde que a fonte de alimentação [4] esteja na tomada. Para desligar, retire a fonte de alimentação [4] da tomada.
- O controlador LED só pode ser substituído por um técnico.
- Os LED não são substituíveis.
- Caso os LEDs não funcionem mais no final da sua vida útil, o produto completo precisa ser reposto.

⚠ AVISO! PERIGO DE EXPLOÇÃO! Não utilize o produto em atmosferas potencialmente explosivas, nas quais se encontrem vapores, gases ou poeiras inflamáveis.

- Não exponha o produto a fortes vibrações ou fortes esforços mecânicos.
- Certifique-se de que não coloca o cabo de alimentação [2] em áreas onde são utilizados corta-relvas, aparadores, tesouras ou ferramentas de corte semelhantes.

⚠ AVISO! PERIGO DE FERIMENTO! Ao desmontar a árvore LED, certifique-se de que retira também a base [6] e as estacas [7], para que estas não representem qualquer risco (por ex., tropeçar na base ou nas estacas).

- Os ramos da árvore LED são compostos por fio metálico, o que pode causar riscos ou manchas em superfícies sensíveis.
- Não ligue peças do presente jogo de luzes a peças de um jogo de luzes de outro fabricante.
- Para a ligação, utilize exclusivamente os conectores fornecidos. As extremidades abertas devem ser isoladas antes da utilização.
- Ligue entre si, no máximo, as três jogos de luzes fornecidas. Não ligue outros jogos de luzes.

● Montagem

Aviso: Remova todo o material de embalagem do produto.

- Retire as individuais peças da embalagem e monte o produto de acordo com as figuras A–F. A árvore LED deve ser instalada sobre uma superfície firme, plana e com poucas vibrações.
- Abra a base [6] (ver Fig. A).
- Coloque a base [6] no local desejado.

Para utilização no exterior: fixe a base [6] no solo com a ajuda das estacas [7].

- Encaixe a parte inferior [1c] da árvore LED na base [6] e aperte os parafusos de fixação [5] (ver Fig. B e C).
- Insira agora a parte central [1b] na parte inferior [1c] da árvore LED. Em seguida, encaixe a ponta [1a] na parte central [1b] da árvore LED e ligue o jogo de luzes correspondente ao cabo (ver Fig. D).
- Dobre cada um dos ramos da árvore LED para a posição desejada (ver Fig. E). Não dobre todos os ramos para um só lado.
- Desenrole o cabo de alimentação [2] antes da primeira utilização. Ligue a ficha do cabo de alimentação [2] à tomada da fonte de alimentação [4] e aperte bem a união roscada para impedir a entrada de humidade (ver Fig. F). Preste atenção ao anel de vedação [2a]. Ligue a fonte de alimentação [4] a uma tomada.
- Coloque a árvore LED firmemente no chão e certifique-se de que está estável!

● Utilização

- Ligue a fonte de alimentação [4] à rede elétrica. O produto entra imediatamente no modo de luz contínua.
- Prima o botão do temporizador [3] para passar para o modo de iluminação seguinte. No modo de iluminação 8, um novo pressionar do botão do temporizador [3] desliga o produto. Os modos de iluminação estão listados da seguinte forma:
 1. Luz permanente
 2. Combinação

- 3. Forma de ondas
 - 4. Sequencial
 - 5. Brilho suave
 - 6. Circuito / intermitente rápido
 - 7. Aparecimento gradual
 - 8. Cintilante / intermitente
 - 9. Desligar
- Desligue a fonte de alimentação [4] da tomada para desligar completamente o produto.

● Função de temporizador

- Para ativar a função de temporizador, mantenha pressionado durante 2 segundos o botão do temporizador [3] após ligar o produto à corrente. O produto permanece aceso durante 6 horas, seguido de uma pausa de 18 horas. Na hora do acionamento, o produto acende novamente durante 6 horas com posterior pausa de 18 horas.
- Para desativar a função do temporizador, mantenha pressionado o botão do temporizador [3].

● Limpeza e conservação



AVISO! PERIGO DE CHOQUE ELÉTRICO!

Retire primeiro a fonte de alimentação [4] da tomada.



AVISO! PERIGO DE CHOQUE ELÉTRICO!

Por razões de segurança eléctrica, o produto nunca deve ser limpo com água ou outros líquidos nem deve ser mergulhado em água.

- Não use solventes, gasolina ou semelhantes. O produto ficaria danificado.
- Para a limpeza, utilize apenas um pano seco, sem fios.

● Eliminação



Esteja atento à especificação dos materiais da embalagem para a separação de lixo. Estas são identificadas com abreviações (a) e números (b) com o seguinte significado: 1-7: Plásticos/20-22: Papel e papelão/80-98: Materiais compostos.



As possibilidades de reciclagem dos artigos utilizados poderão ser averiguadas no seu Município ou Câmara Municipal.



Elimine o produto de forma adequada quando este chegar ao fim da sua vida útil e não o deite no lixo doméstico. Para obter informações sobre os pontos de recolha e respetivos horários de funcionamento, contacte a sua autarquia local.

● Garantia

O produto foi fabricado de acordo com diretrizes de qualidade rigorosas e cuidadosamente testado antes da entrega. Em caso de defeitos materiais ou de fabrico, tem direitos legais contra o vendedor do produto. Os seus direitos legais não são limitados de forma alguma pela nossa garantia abaixo apresentada.

A garantia para este produto é de 3 anos a partir da data de compra. O período de garantia começa na data da compra. Guarde o recibo de compra original num local seguro, pois este documento é exigido como prova de compra.

Quaisquer danos ou defeitos já presentes no momento da compra devem ser comunicados imediatamente após a desembalagem do produto.

No caso de o produto apresentar um defeito de material ou de fabrico dentro de 3 anos a partir da data de compra, repará-lo-emos ou substituí-lo-emos gratuitamente, à nossa critério. O período de garantia não pode ser prolongado por uma reclamação de garantia concedida. Isto também se aplica às peças substituídas e reparadas.

Esta garantia é nula se o produto tiver sido danificado ou utilizado ou mantido de forma inadequada.

A garantia cobre defeitos de material e de fabrico. Esta garantia não cobre peças do produto sujeitas a desgaste normal e, portanto, consideradas peças consumíveis (por ex., baterias, baterias recarregáveis,

mangueiras, cartuchos de tinta), nem cobre danos em peças frágeis, por ex., interruptores ou peças feitas em vidro.

Com a troca do aparelho, de acordo com DL 67/2003, o tempo de garantia se inicia novamente.

● Procedimento no caso de ativação da garantia

De forma a garantir um rápido processamento do seu pedido, solicitamos as seguintes indicações:

Para qualquer questão, guarde o talão de compra e o número de artigo (IAN 554069_2601) como comprovativo da mesma.

Podes ver o número do artigo na placa de identificação, gravura, na folha título do manual (em baixo esquerda) ou no adesivo na lado de baixo ou de trás. Caso erros de função ou outras falhas ocorram, entre em contato primeiramente com o seguinte departamento de serviço por telefone ou e-mail.

Um produto identificado como falho, pode ser enviado gratuitamente para o endereço de serviço anexando o comprovativo de compra (nota) e a indicação da falha e quando ela ocorreu.

● Serviço

Serviço Portugal

Tel.: 800 849000

E-Mail: owim@lidl.pt

€ IP44

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model-No.: HG15064
Version: 06/2026

Last Information Update · Stand der Informationen · Version des informations
Stand van de informatie · Versione delle informazioni · Estado de las informaciones
Estado das informações: 06/2026 · Ident.-No.: HG15064062026-1

IAN 554069_2601

1X